

Új sorozat, XIII. évfolyam, 2. szám, 2006.

# CSÍKSZEREDA

A Városi Önkormányzat és a Polgármesteri Hivatal havi kiadványa

## ÉRTESÍTÉS A TÖMBHÁZLAKÁSOK HŐSZIGETELÉSI ÉS ARCULATI REHABILITÁCIÓJÁRÓL TISZTELT CSÍKSZEREDAI TÖMBHÁZLAKÁS-TULAJDONOS!

Csíkszereda, 2006. február 22.

Örömmel értesítem, hogy Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzata megtette a szükséges előkészületeket a tömbházlakások hőszigetelését és építészeti rehabilitációját célzó **Revitalizáció** program végrehajtására. Felkérjük Önöket, elemezzék a program kínálta előnyöket és kötelezettségeket, és hozzanak döntést a **Revitalizáció** programban való részvételüket illetően.

### 1. Miről szól a **Revitalizáció** program?

A **Revitalizáció** program keretében, kihasználva a kedvező törvényes feltételeket, a központi kormányzat, a csíkszeredai önkormányzat és a lakosság 1/3 – 1/3 – 1/3-os anyagi részvételével szeretnénk megvalósítani a tömbházak hőszigetelését és építészeti rehabilitációját, amely magában foglalja a falak szigetelését, nyílászárók cseréjét, a pince és a tetőtér szigetelését, valamint az épülettömb homlokzati felújítását. A törvény további munkálatokat is lehetővé tesz, de tekintettel, hogy minden további munkálat csak növelné a költségeket, megítélésünk szerint ezek a legfontosabbak, és elsődlegesen ezek megvalósítását tűzzük ki célul.

Belátható, hogy az egyre növekvő energiaárak, valamint a fűtéstámogatást biztosító keretek gyors csökkenése mellett, egy átlagos tömbházlakás fűtési költsége csak abban az esetben lesz megfizethető, ha a szükséges szobahőmérséklet eléréséért kevesebb hőenergiát fogyasztunk, ha szigeteljük lakásainkat, magyarul, ha nem az utcát fűtjük. A tömbházlakások energia-auditjának előzetes becslései alapján megállapítható, hogy a zömében 20-40 évvel ezelőtt épült tömbházak hőenergia-vesztesége 30-40%. A gáz árát nem tudjuk csökkenteni, de a fűtés hatékonyságát tudjuk javítani, és ezáltal csökkenteni a fogyasztást!

Ugyanakkor fontos közös feladatunk lesz, hogy a lakástulajdonosok szabályozni tudják a távfűtési rendszerből igénybevett hőenergia-mennyiséget, és mérni lehessen a tényleges fogyasztást, amely alapján megállapítják a költséget. Célunk, hogy mindenki annyit fogyaszthasson, amennyi biztosítja számára az elvárt komfortérzetet és csak ezt fizesse meg.

### 2. Törvényes háttér:

A 174/2002-es számú sürgősségi kormányrendelet, az utólagos módosításokkal és kiegészítésekkel, a módszertani előírásokat tartalmazó 1070/11.09.2003-as számú kormányhatározat, amely a többszintes lakóépületek hőszigetelésre vonatkozó különleges intézkedéseket tartalmazza, valamint Csíkszereda Önkormányzata 155/2005-ös és 18/2006-os határozatai.

A februári 6-i önkormányzati ülésen elfogadott ütemterv értelmében, a programban részt vevő lakástulajdonosi társulások március 20-ig kell megállapodást kössenek a program helyi koordinátorával, a polgármesterrel.

### 3. Hármass partnerségben

A tömbházlakások hőrehabilitációs programja Románia Kormányának kezdeményezésére és anyagi támogatásával jön létre, a fentebb jelzett törvények és rendeletek értelmében, hármass partnerségben:

1. a központi kormányzat – a Szállítási, Építkezési és Turisztikai Minisztérium révén
2. a helyi önkormányzat – a polgármester által képviselve, valamint
3. az érintett lakástulajdonosok – a lakástulajdonosi társulás által képviselve.



Fotó: Ady András

folytatás a 3. oldalon



**BESZÉLGETÉS SZÓKE DOMOKOS ALPOLGÁRMESTERREL**  
– ÉPÍTKEZÉSEK, ENGEDÉLYEK, PROBLÉMÁK –

*Hol találkozik a Városháza, illetve a magánszemélyek érdeke, építkezések esetében?*

Nem mindegy a városvezetés, de a polgár számára sem, hogyan alakul, módosul a városkép. Az épületnek illeszkednie kell az általános városképbe. Ilyen szempontból nem közömbös számunkra, hová kerül egy-egy épület, vagy az építés miként érinti a közterület kiképzését, a parkolási lehetőségeket, hogyan hat a folyamat a szomszédokkal való együttélésre, hogy csak a fontosabb vetületeket említsem. Az egyeztetések hiányának köszönhetően, volt már eset, hogy csak akkor derült ki egy épületről, hogy nem megfelelő helyre építették, amikor a munkálatok már befejeződtek és átadták az épületet rendeltetésének.

A folyamatot a rendezési tervek próbálják szabályozni, bár nem minden esetben válik be a módszer, hiszen előfordult már, hogy a rajzok idejét multák, hisz az előző kivitelezők nem tartották be valamilyen okból a szabályokat. Sajnos, az idők során itt is többnyire a dzsungel törvényei érvényesültek. Ilyenkor már nehezebb megállapítani, hogy az új épület, a meglévőkhöz viszonyítva, mennyiben térhet el az általános követelményektől.

*Milyen engedélyek szükségesek egy ház építéséhez?*

Az első lépés egy urbanisztikai bizonylat kiváltása, mely megszabja, hogy – jelen esetben a ház – az épület milyen követelményeknek kell megfeleljen (például a megengedett magassága, az úttól számított távolsága, a terület beépítettsége), ugyanakkor a bizonylat tartalmazza, hogy milyen szakhatósági jóváhagyásokra van még szükség az engedély kibocsátásához (környezet-, műemlékvédelmi, közüzemi engedélyek). Fontos, hogy a város belterületén legyen az építkezés, és egy rendezett övezetben, ahol a fent említett követelmények le legyenek szabályozva. Hiszen ha ez nincs meg, rendezései tervek elkészítése is szükséges.

Az építkezési engedélyt a törvény értelmében a polgármesteri hivatal bocsátja ki, a hivatal szakhatóságának láttamozásával, a bemutatott terv alapján. Az engedély kiadásához szükséges, hogy az ügycsomó tartalmazza az urbanisztikai bizonylatban előírtakat. Ezzel egy időben a kérelmező kap egy típusnyomtatványt, melyet az építkezési munkálatok megkezdése előtt kell benyújtania a hivatal szakirodájához, és amelyben a munkálatok megkezdésének időpontját közli. Az adott időpontban – a polgármesteri hivatal szakirodája képviselőjének jelenlétében – megtörténik az épület elhelyezésének terv szerinti kijelölése.

A munkálatok befejeztét is kell jeleznie az ügyfélnek, mivel ekkor történik meg az új épület „bevételezése”, mely maga után vonja a fizetendő illetékek kiszámítását is.

**Gondok:**

Sajnos, azonban olyan esetek is előfordulnak – szép számmal –, mikor az ügyfél már megkezdte az építkezést, s csak utána próbálja meg beszerezni a szükséges engedélyeket. Az első évben, egyelőre csak büntetéseket róttunk ki ezekben az esetekben, így jeleztük a többi építő cég és ügyfél felé, hogy mindenképp szeretnénk betartatni az építkezési fegyelmet. Ezekben az esetekben szerencsés, mikor az illető

épület megfelelő helyre épült, megfelel az urbanisztikai elvárásoknak.

Azonban, amikor az építkezés nem illik a városképbe, vagy a városrendezési kritériumok ellen súlyosan vét – ettől az évtől kezdve –, kilátásba helyezzük a bontást is. Bár épületek esetében még nem fordultak elő bontások, a nem megfelelő helyre kitett reklámfelületek esetében már alkalmaztuk ezt a módszert.

*Melyek lennének a főbb városfejlesztési elképzelések, irányvonalak?*

Mivel a városrendezési részlettervek kidolgozása nem olcsó mulatság, igyekszünk döntéseinket a lehető legobjektívebb szakmai kritériumok szerint meghozni, és ugyanakkor figyelembe venni a város és a polgárok együttes igényeit is. Bár a régebbi elképzelések irányvonalát felhasználjuk, úgy gondoljuk, ideje ezeket a terveket felújítani. Egy folyamatról van szó, melynek megvalósítása időt igényel.

A tavaly már körvonalazódott a kapcsolat egy városrendezési tervet kidolgozó céggel, mi megtettük javaslatainkat a várható fejlesztési irányokat illetően és reméljük, hogy az idén sikerül is egy rövidtávú fejlesztési irányt meghatározni.

*Folytatás a 4. oldalon*



Fotó: Ady András





**ÉRTESÍTÉS A TÖMBHÁZLAKÁSOK HŐSZIGETELÉSI ÉS  
ARCULATI REHABILITÁCIÓJÁRÓL  
TISZTELT CSÍKSZEREDAI TÖMBHÁZLAKÁS-TULAJDONOS!**

*folytatás az 1. oldalról*

**4. Pénzügyi háttér**

Az épületek felmérését, energetikai auditját és energetikai bizonylatát, a tervezést, előtanulmányokat, megvalósíthatósági tanulmányt az önkormányzat végezteti el, ennek költségeit a központi kormányzat biztosítja. A tényleges munkálatok költségei egyenlő arányban oszlanak meg a központi kormányzat, az önkormányzat és az érintett lakók között.

A lakástulajdonosokat terhelő költségek mértéke nagymértékben függ az adott épületen elvégzendő szükséges munkálatoktól, az épület jellemzőitől (miből épült, falak vastagsága, tetőszerkezet stb.) a lakrész méreteitől (falfelület, ablakok száma, mérete stb.), pontos becsléseket csak a tényleges felméréseket követően lehet végezni. Előreláthatólag egy lakrész felújítási költsége 3000–5000 RON körül lesz.

**5. Fontosabb feltételek**

A programban a törvényi szabályozás értelmében, az 1950-1985 között, típussterv alapján épült, távhőrendszerben fűtött lakóépületek vehetnek részt. A program értelem szerűen épülettömbökre vonatkozik és nem lakrészekre.

A programban való részvétel a lakástulajdonosi társulás által benyújtott írásbeli igénylés alapján történik, amelyet az önkormányzathoz kell benyújtani, és amelynek tartalmaznia kell, egyebek mellett, a lakástulajdonosi társulás többségi döntését a programban való részvételről, valamint a lakástulajdonosok önrészét igazoló banki kivonatot.

Az igénylések összesítése és kiértékelése (a prioritásokat a

1070/2003-as határozat szabályozza) az önkormányzat szintjén történik. A megfelelően dokumentált igényléseket az önkormányzat továbbítja a szakminisztériumnak az éves támogatási listába való befoglalásra.

A programra vonatkozó törvények és szabályozók megtekinthetők a [www.szereda.ro/new/aktuális/revitalizáció](http://www.szereda.ro/new/aktuális/revitalizáció), illetve a [www.szereda.ro/honlapokon](http://www.szereda.ro/honlapokon).

**Köszönöm, hogy velünk tartanak!**

**Ráduly Róbert Kálmán**  
polgármester

*folytatás a 8. oldalon*



Fotó: Ady András

**A VÁROSI  
ÖNKORMÁNYZAT  
2006 JANUÁRJÁBAN HOZOTT  
HATÁROZATAIRÓL**

**Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzata 2006 januárjában két ülést tartott: január 6-án rendkívüli, január 27-én pedig soros havi ülést.**

**1-es számú Határozat**

a 2006. évi költségvetés jóváhagyására

**2-es számú Határozat**

a Közüzemek Rt. kereskedelmi társaság vízvezeték- és csatornahálózat fejlesztési alapjaiból finanszírozott 2006. évi beruházási munkálatok jegyzékének jóváhagyására

**3-as számú Határozat**

egy összeg célirányos jóváhagyásáról a költségvetési tartalékalapból

**4-es számú Határozat**

a 15-ös számú, hosszabbított programmal működő *CSÍPIKE* Óvoda önálló intézményként való újraindítására

**5-ös számú Határozat**

Csíkszereda, Lejtő utca 2 szám alatti „Bemutatóüzlet” megnevezésű részletes rendezési terv jóváhagyására

**6-os számú Határozat**

2004/134-es számú Határozat 1. szakasza módosítására, és az Ilyés Róberttel kötött 2004/206-os számú koncessziós szerződés felbontására

**7-es számú Határozat**

a Csíkszeredai *HAT-TRICK CENTER* kereskedelmi társasággal való részese-  
des társulási szerződés jóváhagyására, egy Stadion utcai műgyepes mini-futballpálya ügykezelése céljából

**8-as számú Határozat**

a lakásokhoz tartozó területek használatba adásának jóváhagyására azon személyek javára, akik állami alapokból épített lakást vásároltak

*folytatás a 4. oldalon*





*folytatás a 3. oldalról*

## **9-es számú Határozat**

a gazdasági egységek pénzalapjaiból épített lakásokhoz tartozó területek tulajdonba adására vonatkozó javaslatot jóváhagyó, 1994/96-os számú önkormányzati Határozat 1. szakaszának módosítására

## **10-es számú Határozat**

a Városi Önkormányzat képviselőinek a közbeszerzési szerződés-ajánlatokat elbíráló bizottságokba való kinevezésére

## **11-es számú Határozat**

a kulturális és ifjúsági pályázatokat elbíráló bizottságok kinevezésére, a versenypályázatok szabályzatának, valamint a pályázatokra előírányzott összegek elköltésének a jóváhagyására

## **12-es számú Határozat**

a társadalmi kirekesztettség megelőzésére és leküzdésére, és a szociális szolgáltatások fejlesztésére vonatkozó 2006. évi intézkedési program jóváhagyására

## **13-as számú Határozat**

a Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzati Testületének a 2005/185-ös számú Határozat 8. szakasza 2. bekezdése **b)** és **d)** pontjainak a visszavonásáról

## **14-es számú Határozat**

2005/138-as számú Határozat 2-es számú melléklete 8. pontjának, valamint a 2005/183-as számú önkormányzati Határozat 1-es számú melléklete 2. szakaszának visszavonására

## **15-ös számú Határozat**

a szavatolt minimális jövedelem biztosítását célzó egyes intézkedések fogantatására vonatkozó 2005/173-as számú önkormányzati határozat visszavonására

## **16-os számú Határozat**

az építkezések törvényesítését szabályozó 2005/186-os számú önkormányzati határozat 1-es szakasza módosításáról

## **17-es számú Határozat**

Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzatának a CONSTELECOMM kereskedelmi társasággal megkötendő társulási szerződés jóváhagyásáról

*folytatás a 2. oldalról*

Szerencsesnek mondható, hogy egy önkormányzati képviselő kollégánk kezdeményezésére működik városunkban egy szakértőkből álló egyesület, a *Városszépítő Egylet*, melynek egyik fő tevékenysége, az adódó kérdések, problémák megtárgyalása, szakmai konzultáció biztosítása. Így sikerült biztosítani a szakmai körökkel való kapcsolattartást is.

A legnagyobb problémák talán a város közművesítéséből adódnak. Mind a központi, mind a régebbi lakónegyedekben rendezetlen vagy a csatorna, vagy a víz, vagy a szennyvíz problémája. A prioritás tehát ezek felszámolása lenne, hogy később megtehesük a megfelelő lépéseket az újabb negyedek, övezetek felé. A régebbi lakónegyedek közművesítését saját erőforrásokból kívánjuk megoldani. Az új negyedekben azonban – a meglévő igények szerint, és csakis a lakókkal vállalva – haladhatunk a szükséges munkálatokban. Így valósulhatna meg a régi és az új negyedek egyidejű fejlesztése, hogy ne történjen egyik a másik kárára.

*Milyen szabályok érvényesek a tömbház-, illetve magánlakások átalakítása esetén?*

A legfontosabb az lenne, hogy bármilyen átalakításba kezd is valaki, azt ne tegye mások (szomszédok) kárára. Ugyanakkor meg kell vizsgálni, az átalakítás nem okoz-e károsodást az épület szerkezetében.

A szakengedélyek garanciát jelentenek arra, hogy a módosítások nem veszélyesek a többi lakásra nézve. Sajnos, az esetek többségében itt is azzal szembesülünk, hogy az ügyfelek csak az átalakítások végrehajtása után jönnek a polgármesteri hivatalba az engedélyeket kiváltani – ha egyáltalán jönnek.

A magánházak esetében a külső átalakításokra is figyelünk, melyek befolyásolhatják a városkép alakulását, a kültéri festés esetén például tudnunk kell, hogy milyen színt szándékoznak használni.

*Mekkora lehet adott esetben az engedélyek átfutási ideje?*

Amennyiben a szükséges dokumentáció tartalmazza az urbanisztikai bizonylatban előírtakat, az építkezési engedély kibocsátásának átfutási ideje maximum 30 nap. A bizonylat kiadásának átfutási ideje 15-30 nap között mozog. Ehhez még hozzá kell számítani a szakhatósági jóváhagyások átfutási idejét.



*Februári helyzetkép a Főkonzulátus épületének munkálatairól \* Fotó: Ady András*





## MI TÖRTÉNT JANUÁRBAN–FEBRUÁRBAN A VÁROSBAN? CSÍKSZEREDAI ESEMÉNYEK KRÓNIKÁJA

Január 14.

**Új Koltay-rockopera Csíksomlyón** \* A Megfeszített rockopera tavalyi sikeres csíksomlyói előadása után ismét nagyobb lélegzetű előadást szeretne rendezni az Ezer Székely Leány Napján Koltay Gábor rendező. Az Ezer Székely Leány Napja Alapítvány elnöke, Boros Károly főesperes bejelentette: a most készülő mű a csíksomlyói Madonnáról, a kegytemplomhoz kapcsolódó eseményekről szól. Koltay Gábor levélben fordult Jakubinyi György érsekhez, beleegyezését kérve ahhoz, hogy Csíksomlyón bemutathassák a helyhez kötődő történelmi eseményről szóló, a nemzettudat erősítését szolgáló rockoperát. Amint arról Potyó Ferenc igazgató beszámolt, Jakubinyi érsek jónak tartotta az ötletet és erkölcsi támogatásáról biztosította a rendezőt.

\*

**Idén az Ezer Székely Leány Napját július elsején tartják.** Július végén még egy nagy volumenű előadást terveznek Csíksomlyón, az Agria Játékok Kft. produkcióját, az Egri csillagokat. A Gárdonyi Géza regénye nyomán született történelmi musical szerzői Várkonyi Mátyás és Béres Attila, rendezője Moravetz Levente. Ehhez az előadáshoz is sok statisztára lesz szükség, akiket várhatóan a helyi fiatalok közül választanak ki.

Január 18.

**Kultúra-napi író-olvasó találkozó** \* A Magyar Kultúra Napja rendezvénysorozatának keretében író-olvasó találkozót tartott a Pallas-Akadémia Könyvkiadó a csíkszeredai Kritérium Ház dísztermében. A találkozón, amelyen a szerzők is jelen voltak, Székedi Ferenc bemutatta Bíró Béla Határokon innen és túl című esszékötetét, Kozma Mária A jószág síró vágya című regényét, valamint Vári Attila Históriais ének a rendszerváltásra című verseskötetének díszkiadását.

Január 20.

**Gyűjteményes fotókiállítás** \* A Magyar Kultúra Napja keretében a csíkszeredai Szakszervezetek Művelődési Háza emeleti csarnokában került sor Szabó Attila fotóművész gyűjteményes kiállítására. Fellépett a Borsika együttes, szavalt Molnár Anna. A kisgyerekkorától már fotózó Szabó Attila a táj és ember harmóniáját, az évszakok változataiban ezer arcát mutató világot jeleníti meg mintegy félszáz színes munkájával, az itt élő, és nem a messziről jött ember érzékenységével.

Január 21.

**Kiállítás az etédi fotótábor anya-gából** \* A Hargita Megyei Kulturális Központ a Magyar

Kultúra Napja alkalmából szervezett rendezvénysorozat keretén belül a csíkszeredai Mikó-vár bástyatermében megrendezte a 2005-ös Etédi Fotótábor kiállítását, amelyen a kulturális központ által Etéden szervezett fotótáborban készült képekből láthatnak válogatást az érdeklődők. A tábor résztvevői: Ádám Gyula, Danis János, Szabó Attila, Bálint Zsigmond, Czire Alpár, Erdély B. Előd, Balázs Ödön és Magyar Hunor fotóművészek voltak.

Január 22.

**Németh Géza-émlékdíj** \* A csíkszeredai református templomban istentisztelet keretében adták át a Németh Géza-émlékdíjat. Az idén díjban részesült Máthé Márta és tanítványa, Ercse Rózsika Szászrégenből. A díjjal olyan keresztény pedagógust és az általa javasolt tanítványát jutalmazzák, aki kiemelkedő tevékenységével hozzájárul a magyar kultúra ápolásához.

**Új könyv – Nyirő József: Székelyek** \* Az 1936-os kötet a jeles székely prózairó novellista életműve egyféle összegzésének tekinthető. Rendre megtalálhatók benne Nyirő prózájának tárgyi és érzelmi motívumai: a népelet árnyalt és érzékeny rajza, vagy éppen a sajátos „székely humor”.

Január 23.

**Első díjas honlap** \* Jó hírért vitték a Csíkszeredai Márton Áron Gimnáziumnak, és elhozták az első díjat azok a diákok, akik beneveztek a Kecskeméti Főiskola és a Kalmár Sándor Informatikai Intézet 2005 – a fizika éve témájú weblapkészítő versenyére. A vetélkedőre Magyarországról és Erdélyből több mint 100 csapat nevezett be, a Márton Áron Gimnázium mindhárom csapata bejutott a döntőbe. A január 23-án, Kecskeméten megrendezett döntőn a Penu Zsolt és András Endre alkotta Amulet csapat a hetedik, az A csapat (Csala Dénes és Gáll Attila) hatodik lett. A hordozható számítógépből, MP3-lejátszóból és könyvekből álló első díjat, valamint az informatikai különdíjat az Arkhimédész csapat hozta el.

Január 24.

**Táncszínházi bemutató** \* A Hargita Nemzeti Székely Népi Együttes által bemutatott Hej, regő rejtem című új táncszínházi előadás bemutatójának tapsolhatott a közönség. Az új produkció magában foglalja a 2001-ben bemutatott Szarvas-regét és továbbviszi az ősi mítoszok megelevenítését, a csodaszarvas mondája után Emese álmát táncolva el. Koreográfus: Orza Călin.

Január 26.

**Sportkiállítás a múzeumban** \*

A budapesti Magyar Sportmúzeum vendékiállításának adott helyet a Csíki Székely Múzeum. A magyarok az olimpiai játékokon, 1896–2004 című tárlat Párizs és Sydney után jutott el Csíkszeredába. Az óriáspannókon elhelyezett gazdag, színes anyag a magyar sportolók olimpiai részvételét, a bajnokokat mutatja be fotók, adatok, statisztikák segítségével. A megnyitón Gyarmati Zsolt múzeumigazgató az ókori és újkori olimpiák rövid történetét eleventette fel, Ráduly Róbert Kálmán polgármester köszöntőbeszédében a februári téli olimpiára készülő csíki sportolókról szólt, dr. Szabó Lajos, a Magyar Sportmúzeum igazgatója pedig az erdélyi származású magyar olimpikonokról értekezett. Ezt követően levetítették a Diadalmas olimpiák, illetve az Athéntól Athénig című filmeket. A tárlat tavaszig – hétfő kivételével – naponta 9–16 óra között látogatható a Csíki Székely Múzeum felújított bástyatermében.

Január 27.

**Könyvek Debreczeni László életművéről** \* A Csíki Székely Múzeumban bemutatásra került Szatmári László Debreczeni László, Erdély vándorgrafikusa című kismonográfiája és a Szép Erdélyországból, fatornyos hazámból című összegyűjtött írásokat tartalmazó kötet. A könyveket Szabó Zsolt, a Művelődés folyóirat főszerkesztője mutatta be, vetített képes előadást tartott Szatmári László művészeti iró.

**Újra létrehozzák a Csipike Napközi**

**Otthon** \* A városi önkormányzati testületi ülésén arról is döntöttek, hogy az önkormányzat ismét létrehozza a Csipike napközit. A tavaly megszüntetett tanintézmény életre keltését Antal Attila alpolgármester azzal magyarázta, hogy jelenleg a Székely Károly Szak-középiskolában működő óvodai csoportok száma elérte azt a létszámot, amely lehetővé teszi egy önálló tanintézmény létrehozását. A 3 napközi, 3 hagyományos óvodai és 1 Waldorf óvodai csoporttal működő intézmény a Kalász negyed, valamint környékének óvodai szükségletét látja el.

Január 31.

**Belépti díj a kórházba?** \* Belépti díj bevezetését fontolgatja a Csíkszeredai Megyei Kórház vezetősége. A mintegy 10 ezer régi lejes díjat azok a látogatók kellene befizessék, akik a hivatalos látogatási időn kívül kívánják beutalt hozzátartozóikat felkeresni. A kórház vezetősége azért elemzi a díjszabás bevezetésének

folytatás a 6. oldalon





*folytatás az 5. oldalról*

lehetőségét, hogy ne sérüljön a betegek intimitásához való joga.

*Február 1.*

**Elfagyott vízvezetékek** \* Számos lakóháznak fagyott el a rendkívül hideg napokban a vízvezetéke Csíkszeredában, de ugyanígy elfagyott a Petőfi Sándor Általános Iskola hidegvízvezetéke is, később a Körösi Csoma Sándor utca egyik tömbházának lakói maradtak fagyás miatt víz nélkül, Somlyón pedig öt helyről jelezték elfagyást. A Goscom vezérgazgatója szerint az elfagyás veszélye főként akkor áll fenn, ha a vízfogyasztás alacsony vagy teljesen megszűnik, például a magánházakban éjszakánként vagy intézményekben hétfégenként. Szakember tanácsa, hogy éjszakára ne zárják el teljesen a csapot, hagyják vékony sugárban csorogni a vizet, mert ez az egyetlen mód a vezetékek elfagyásának megelőzésére.

*Február 3.*

**Munkában az új útlevélosztály** \* Többszöri halasztás után új székhelyen hivatalosan is megkezdte működését Csíkszeredában a megyei útlevélosztály. A Coşbuc utcai volt vámhivatal épületében a portásfülkénél csendőrök mutatják az utat. Az útlevélkérelmek hétfőn, kedden, szerdán és pénteken 8.30 és 13.00 óra között fogadják, csütörtökön ugyanebben a periódusban az ellopott, elveszett útlevelek gazdáit várják. Kedden 16.00 és 18.00 óra között is lehet kért leadni. Az elkészült úti okmányokat hétfőtől csütörtökig 14.00–16.00 óra között, pénteken 14.00 és 14.30 óra között lehet kivenni. A terem nem tűnik sokkal tágasabbnak, mint a korábbi székhelyen, pozitívum viszont, hogy a szükséges formanyomtatványok ki vannak téve, gond nélkül elvehető. Új számítógépek, képfeldolgozó rendszer, saját áramfejlesztő generátor, kamerás megfigyelőrendszer jelzi a változást. Nemsokára életbe léptetik a tolongást elkerülni hivatott sorszámos rendszert, és magyar nyelvű szórólapok is készülnek szükséges információkkal. Az eseményen jelen volt Constantin Strujan prefektus, Victor Paul Dobre, a Közigazgatási és Belügyminisztérium államtitkára, vendégként pedig dr. Szabó Béla csíkszeredai magyar főkonzul, dr. Costică Silion tábornok, a Román Csendőrség parancsnoka és az Országos Útlevéligazgatóság helyettes vezetője, Aurel Sime rendőrbiztos.

*Február 5.*

**Ökumenikus imahónap Csíkszeredában** \* Az eddig meghonosodott hagyománynak megfelelően, a református templomban február folyamán ökumenikus istentiszteleteket tartottak. A vasárnaponként fél 11-kor kezdődött istentiszteleteken különböző felekezetek lelképásztorai szolgáltak. Február 5-én Krizbái

Béla unitárius lelkész, 12-én Biró Adolf római katolikus plébános, 19-én Tóth Károly evangélikus lelképásztor, február 26-án pedig Sógor Csaba református lelkész hirdette az Igét.

*Február 6.*

**Öt éves a Borsika** \*. A csíkszeredai Gyermek Ház keretén belül működő Borsika gyermek-néptáncgyűttes a Csíki Játékszín nagytermében nagyszerű előadást tartott a város lakossága előtt.

Dr. Szalay Zoltán, Antal Rozália és Ádám Katalin, valamint tanítványaik elismerést vívtak ki maguknak a szakmában, a tiszta forrásból való merítkezés, a népi hagyományok – ezen belül a táncelemek – elsajátítása, a belőlük való spontán építkezés jellemző műsoraikat. Az egész estét betöltő programban az együttes felecsíki, gyimesi, moldvai, széki, mezősegi és kalotaszegi táncokat, táncrendet mutatott be. A műsor hangulatát a helyi roma közösségek gyermekeiből verbuvált Moróka együttes spontán fellépése színesítette. A születésnapjára néptáncelőadás táncszízzel zárult.

*Február 8.*

**Szupermarket épül Csíkszeredában** \* A csíkszeredai távolsági autóbusz-állomás területén épít bevásárlóközpontot a több áruházláncot birtokló német REWE csoport. Ez a terület csak egyharmada az összerületnek, így a tevékenységet nem befolyásolja. A buszok továbbra is úgy fognak közlekedni, mint eddig. A REWE csoport egy Penny Market bevásárlóközpontot épít a helyszínen, az állomásnak a vasúti felüljáró felé eső részén. A tervezett bevásárlóközpont a Brassó irányából Székelyudvarhely felé elhaladó út mellett lesz, így a vasúton és autóbuszon érkező vidékiek is könnyen elérhetik.

*Február 9.*

**Önkormányzati ülés Csíkszeredában** \* Rendkívüli önkormányzati ülés keretében fogadta el Csíkszereda Önkormányzata a tömbházlakások hőszigetelési programjához való csatlakozáshoz szükséges határozatot.

A fűtési költségek mérséklése érdekében hirdett országos programhoz csatlakozva, az önkormányzat megszavazta a csíkszeredai tömbházak hőszigetelésére vonatkozó program ütemtervét, amelyben az összes, 1985-ig épült tömbház szerepel. A program keretében hőszigetelt tömbházlakásokban jelentős mértékben mérséklődik a lakosság által felhasznált hőenergia, ezáltal pedig csökken a fizetendő távfűtési költség – hangsúlyozta az ülést követő sajtótájékoztatón Ráduly Róbert Kálmán polgármester. A lakóházak hőszigetelését célzó munkálatok összköltségét 1/3–1/3–1/3 arányban a lakástulajdonosok, az önkormányzat, valamint az állami költségvetés vállalja fel. Csak a szövetségekkel és a lakókkal közösen tudunk lépni ez ügyben, ezért meg kell győznünk őket, hogy a befektetés belátható időn

belül megtérül – nyomatékolta a polgármester. Az ütemterv szerint a lakástulajdonosi társulásokkal való egyeztetéseket követően, márciusban kezdődne meg a tömbházak felmérése, illetve a hatástanulmányok kidolgozása, a közbeszerzési eljárásokat követően pedig májusban kezdődnének meg a tényleges munkálatok.

\*\*\*

**Rágcsálók a könyvtárban** \* Rágcsálók kezdtek egyre sűrűbben megjelenni a Megyei Könyvtár gyermekrészlegén, amelynek a csíkszeredai Mikó-vár ad otthont. Decemberben a részleget bezárták, azóta fertőtlenítettek és meszelték is. A várban levő Csíki Székely Múzeum raktáraiban és kiállítótermeiben nem észlelték a rágcsálók jelenlétét. Az udvaron viszont többször találtak rágcsálóktól származó ürüléket, az állatok minden bizonnyal a két szomszédos intézmény, a kórház és a börtön felől jöhettek, ahol konyha is működik.

**Vigyázzunk a kiskorúakra!** \* A Hargita Megyei Rendőr-felügyelőség Bűnmegelőzési Osztálya közleményben hívta fel a csíkszeredai lakosok figyelmét is, hogy mint szülők, vigyázzanak jobban kiskorú gyermekeikre, hogy megelőzhető legyenek a csíkszeredai Simon Andreea Simona esetéhez hasonló eltűnések. Ajánlják a szülőknek, hogy beszéljenek a gyermekekkel barátaikról, és tudják, hol töltik szabadidejüket. Hasonlóképpen hasznos tudni, hogy mennyi pénze van a gyermeknek, és hogyan költi el azt. A gyermekeknek tudniuk kell, mit tegyenek vészhelyzetben: kiáltsanak segítségért nyilvános helyen, és csoportban közlekedjenek az iskolából hazafelé. A szülők ne küldjék gyermekeiket kivilágítatlan helyekre késői órákban, kerüljék azokat a helyeket, ahol gyanús egyének tartózkodhatnak. Ha ismeretlenek próbálnak bejutni a lakásba, utasítsák el őket. Használják a kaputelefont is erre a célra. Ha segítségre van szükség, hívják bármikor a 112-es sürgősségi hívószámot.

**Pályázati felhívás kulturális és ifjúsági programokra** \* Csíkszereda Polgármesteri Hivatala közzétette pályázati felhívását kulturális (gyermekprogramok, hagyományápoló jellegű programok, kortárs zeneprogramok), iskolanapok, valamint ifjúsági programok kategóriákban. A pályázatok leadási határideje kulturális programok esetén február 20., iskolanapok és ifjúsági programok esetén a február–májusban sorra kerülő programokra február 28., a június–december között sorra kerülő programokra május 30. A pályázási feltételek és az űrlapok letölthetők a [www.szereda.ro/new](http://www.szereda.ro/new), illetve a [www.szereda.ro](http://www.szereda.ro) címről, illetve igényelhető az IFI-INFOTIN ifjúsági, információs és tanácsadó irodában. További információkat az [infotin@szereda.ro](mailto:infotin@szereda.ro) e-mail címen és a 0266–315120/134-es telefonszámon kaphatnak az érdeklődők.




**ANYAKÖNYV**  
**2006. JANUÁR**
**SZÜLETÉSEK**

Ambrus Botond  
 Afilipoaie Ede  
 Davidovici Ștefan  
 Negru Rareș-Andrei  
 Gál Csongor  
 Nyáguly Zsombor  
 Bălțătescu Alexandra-Elena  
 Bălțătescu Bianca-Maria  
 Koszta Ágnes  
 Silló Ákos  
 Sánta Blanka  
 Isztoika Mózes-Lajos  
 Bálint Szidónia  
 László Norbert  
 Boldizsár Krisztián  
 Balla Árpád-Örs  
 Tamás Beáta  
 Darvas Karina  
 Albert Hunor  
 Lőrincz Tamás  
 Baraboi Csongor-Roland  
 Erős Krisztina-Katalin  
 Ciugulitu-Bencze Sarolta

Csató-Kovács Csenge  
 Răhău Anna  
 Buceac Alexandru  
 Csiszer Dávid  
 Hajdu-Péter Balázs  
 Ferencz Szilárd  
 Antal Ioana-Daria  
 Filip Cristian  
 Mihály Ábel

**ELHALÁLOZÁSOK**

Bakó Matilda  
 Benedek Etelka  
 Daradics Amália  
 Ferencz Paraschiva  
 Orban Amalia  
 Tankó Andrei  
 Moldovan Mária  
 Bartalis Mária  
 Niță Vasile  
 Ianos Emeric  
 Imre Levente  
 Tinca Maria  
 Péter Magdolna  
 Virág Laurențiu

Pop Eugen-Vladimir  
 Palfi Iliana  
 László Francisc  
 Porea Maria  
 Mihály Ana  
 Nagy Aranca  
 Bodor Ana  
 Tőke Gizella  
 Gábor Emma

**HÁZASSÁGKÖTÉSEK**

Țepeș-Nica Gheorghe – Barb  
 Eodenisia  
 Bodo Imre – Haier Angela  
 Mare Mircea – Marc Camelia-  
 Elena  
 Virág Gyula – Csíki Erzsébet  
 Morar Ionel – Gál Piroska  
 Topliceanu Costel – Farcaș Luiza  
 Tereza  
 Dincă Liviu-Csaba – Răducanu  
 Nicoleta-Simona  
 Grama Mihai – Suciú Luminița  
 Blenteș Constantin-Dan –  
 Moldovan Loredana-Dana

**SAJTÓÉRTEKEZLET**  
**A VÁROSHÁZÁN**

Január 27-én, Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzati ülését követően sorra kerülő sajtótájékoztatón többek között elhangzott, hogy a korábbi gyakorlattal szakítva, a megyeszékhely ivóvíz- és csatornahálózat-fejlesztési munkálataival ezentúl nem a Közüzemek Rt. kereskedelmi társaságot bízzák meg, hanem közbeszerzési eljárással választanak ezen munkálatok kivitelezésére megfelelő céget.

Az önkormányzat döntését a

Közüzemek Rt. által elvégzett egyes munkálatok meg nem felelő minősége motiválta.

A sajtótájékoztatón említett témák között kiemelt helyet kapott a 15-ös számú hosszabbított programmal működő Csipike Napközi Otthon újraindítása.

A Petőfi utcai, veszélyesen leromlott állapotú épületben 3 napközis csoporttal működő intézményt 2004-ben kiköltöztették és a 2005-ös évi óvodahálózat átszervezésekor az alacsony gyermek-

létszám miatt elvesztette önálló jogi státusát.

Pontosították a kulturális és ifjúsági pályázati kiírásokat és az előirányzott keretösszegeket: ilyenképpen Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzata gyerekprogramokra 25.000 RON, hagyományörző programokra 10.000 RON, kortárs zeneprogramokra 10.000 RON, ifjúsági programokra 10.000 RON, iskola-programokra pedig 20.000 RON keretösszeggel írt ki pályázatokat.



**ÉRTESÍTÉS A TÖMBHÁZLAKÁSOK HŐSZIGETELÉSI ÉS ARCULATI REHABILITÁCIÓJÁRÓL  
TISZTELT CSÍKSZEREDAI TÖMBHÁZLAKÁS-TULAJDONOS!**

*folytatás az 3. oldalról*

**SZÁMOLJON VELÜNK!  
ÉPÍTSEN VELÜNK!**

**Egy dolog biztos:**

a gázárak folyamatosan emelkedni fognak az elkövetkező években, így a fűtési költség is! És a baj nem jár egyedül: 2007-től megszűnik a fűtési költségek állami ártámogatása! (Jelenleg az előállítási ár kb. 1/3 részét fizeti a fogyasztó, a többit ma még a költségvetésből pótolják.)

**Két út áll előttünk:**

vagy költséghatékonyabbá tudjuk tenni a távfűtési rendszert közös erőfeszítéssel (azonos szobahőmérséklet kevesebért), vagy

összeomlik a távfűtési rendszer és mindenki fűt, amivel tud és ahogy tud.

**Három** egyenlő részre oszlanak a munkálatok költségei a „*Tömbházlakások hőszigetelése és arculati rehabilitációjában*”:

a központi állami költségvetési támogatás, a csíkszeredai helyi költségvetés hozzájárulása és a lakástulajdonosok önrésze.

**! Ne költse pénzét az utca fűtésére!**

Ha szigeteljük a külső falakat, ablakokat, kevesebb hőenergia-fogyasztással is meleg lesz lakásában!

**! Válassza a hosszú távú beruházást, amivel egy életre**

rendbe teszi lakását, aminek nem néhány év a garanciája, amivel nem füstöl a szomszéd orra alá!

**! Éljen a lehetőséggel, hogy az ablakcserét megvalósíthatja 1/3 áron, megfizethető lesz a fűtési költség és növekszik lakásának az értéke!**

**Fogjon össze lakótársaival és vegyenek részt a programban.**

**Számoljon velünk!**

**Építsen velünk!**

**(Csíkszereda Megyei Jogú Város Önkormányzata)**

**ECL-NYELVVIZSGA A  
MÁRTON ÁRON  
GIMNÁZIUMBAN**

A Márton Áron Gimnáziumban ECL-vizsgát tehetnek a Csíki-medence pedagógusai és középiskolásai.

**Programfelelős:**

**Gyarmati Dénes**

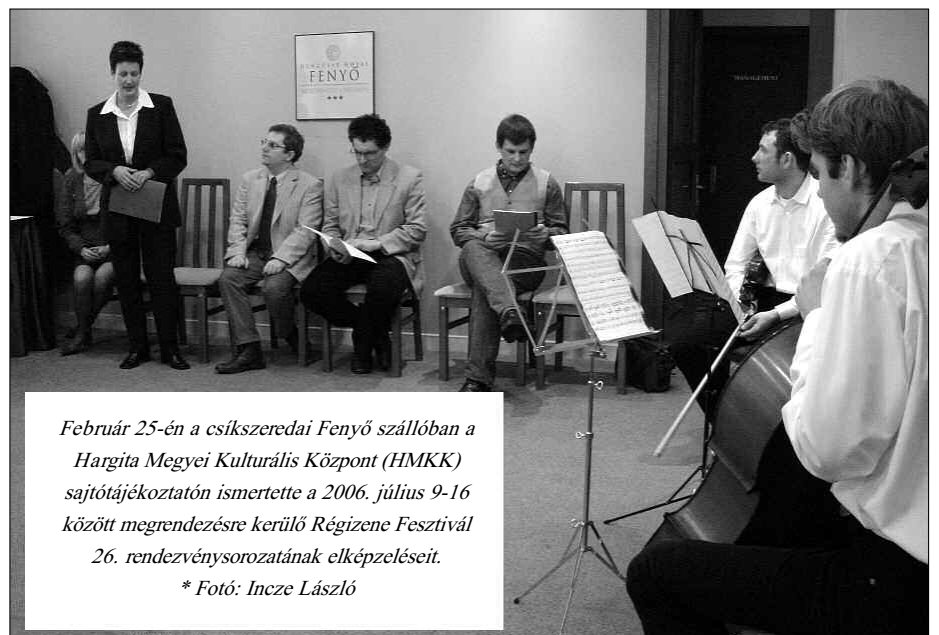
Telefon: 0745-397313.

ECL-típusú nyelvvizsgára lehet jelentkezni angol és német nyelvből: A, B, C és D szinteken, évente négy időpontban (január, március, szeptember, november).

**Programfelelős:**

**Varga László**

Telefon: 0744-914574



Február 25-én a csíkszeredai Fenyő szállóban a Hargita Megyei Kulturális Központ (HMKK) sajtótájékoztatót ismertette a 2006. július 9-16 között megrendezésre kerülő Régiózene Fesztivál 26. rendezvénysorozatának elképzeléseit.

\* Fotó: Incze László

Kiadja Csíkszereda Polgármesteri Hivatala – Vár tér 1 szám, 530110. Telefon: 0266-315120. Fax: 371165.  
E-mail: primaria@miercureaciuc.ro; varoshaza@szereda.ro; http://www.szereda.ro  
Szerkeszti: Ady András; Lapszámunk munkatársai: Cseke Gábor, Szilveszter László, Sándor Elemér;  
Korrekció: Prigye Kinga; Nyomdai munkálatok: Alutus Rt., Csíkszereda, 2005

